

ANÚNCIOS

Por linha 504
 Repetições 502
 Fora destas secções
 preço especial.
 Imposto do selo a cargo
 do anunciante.

Gazeta de Espinho

ASSINATURAS

Portugal, ano \$80
 Semestre \$40
 Estrangeiro, ano 1\$50

Numero avulso, \$02

PELA PATRIA E PELA REPUBLICA

AVENÇA

REDATOR PRINCIPAL J. Pinto Coelho, medico — (Responsavel pela parte politica)

ADMINISTRADOR, Antonio Cirne de Madureira — SECRETARIO DA REDAÇÃO, Eduardo Marrecas Ferreira — EDITOR, J. M. dos Santos Junior

REDAÇÃO E ADMINISTRAÇÃO

Rua Dezenove n.º 36

ESPINHO

Propriedade da Empresa

GAZETA DE ESPINHO

COMPOSIÇÃO E IMPRESSÃO

Imprensa Pátria

R. ANTERO DO QUEENTAL, 36—OVAR

Um aniversario

Anos volvidos...

Passou, em 21 de Setembro, na quinta-feira ultima, o aniversario da criação do concelho de Espinho.

E' esse o dia consagrado ao feriado do municipio, propositalmente escolhido porque representa a autonomia administrativa, a independencia desta pequena circunscrição municipal.

Não queremos fazer, neste momento, a historia dos factos que antecederam e dos que se sucederam á emancipação concelhia de Espinho.

Essa historia, apesar de muito contemporanea, tem circunstancias e episodios de certo modo interessantes que a tornam de longa e fastidiosa narrativa.

Porque o espaço nos falta e, demais, porque não julgamos ocasião propicia para memorar algumas circunstancias de relato, limitamos este pequeno arazoado a consignar o nosso regosijo pelo acontecimento, cuja evocação deve emocionar o brio patriótico dos espinhenses.

A autonomia municipal de Espinho! Como é grato á nossa memoria recordar o entusiasmo, a sinceridade e a devoção de tantos que defenderam generosamente a justiça da causa e se empenharam devéras na sua realisação!

Mas como causa lastima, tédio e nojo ter de verificar que não era a satisfação de um ideal, tampouco o reconhecimento da justiça que assistia a este povo, que não era um impulso sentimental de sublime abnegação—o que determinava alguns dos homens que se distinguiram no movimento separatista...

Todavia «como os factos cristalisam as ideias e os monumentos cristalisam as ideias e os factos», segundo a expressão de um brilhante orador portuguez, — haverá sempre documentos para que a historia se possa fazer, julgando-se os homens como eles merecerem.

Anos volvidos... A historia que nada esquece, nem

perdôa, lavrará o seu implacável veredicto.

Entretanto, saudêmos o aniversario da autonomia municipal de Espinho.

COMENTARIOS

E' de justiça

Um nosso leitor escreveu-nos, indignado, protestando contra o facto de se exhibirem no *Sallão Avenida* fitas cinematograficas exaltando a personalidade e as *prendas* do Kaiser.

O cinematografo deve ser uma escola educativa... mas infelizmente não é.

Neste momento é crime de lesa-patria, porque estamos em guerra com a Alemanha, celebrar as virtudes do Kaiser e enaltecer a *kultur* de alem Rhêno.

E', pois, de justiça que se deixe para *depois* a apreciação do Kaiser e da sua tropa. Venha *Verdum* que é uma fita esplendida.

Dizem...

Que já foi designado dia para as eleições gerais dos corpos administrativos.

Apesar de que a lei ordena que se realizem as tais eleições no decurso deste ano, nós ainda duvidamos de que tal ato se venha a realisar já.

A razão da nossa duvida é simples—é que nós estamos em guerra.

Penitenciando-nos

A nossa reportagem tem por vezes pontos falsos, de imperdoável omissão.

No numero passado deixou no olvido a passagem para o Norte dos ex.^{mos} srs. Presidente da Republica e Ministro das Finanças.

Tambem este semanario deixou de relatar a passagem em Espinho do sr. Major Norton de Matos, o illustre ministro da guerra, que teve, na estação de Espinho, uma calorosa e vibrante manifestação.

A vinda do sr. Presidente da Republica não era conhecida oficialmente.

Esperem um pouco

Ha certas personagens que, tendo a consciencia a remorder-lhes, procuram, todos os domingos de manhã, industrial-se sobre o que dizemos a seu respeito.

Tam acostumados estão á justa reprimenda e ao ridiculo da figura que fazem!...

Destá vez... não pode ser meninos. Esgotou-se o manancial da piada, mas esperem um pouco...

Nós voltamos.

Espinho em festa

Passa nestes dias a festa tradicional da Senhora da Ajuda. Espinho, mórmente hoje, regorgita de forasteiros.

A romaria, se assim se lhe pôde chamar, consta, como todas as festas do mesmo genero,—de cerimonia de igreja e arraial.

O arraial mete fogo, musica e divertimentos.

O que torna mais pitoresca e característica esta festa é a enorme e variegada affluencia de raparigas das terras limítrofes, que ostentam os seus trajes domingueiros, cada qual com estilo proprio da sua região.

As festas prolongam-se pela segunda-feira, havendo nesse dia a tradicional feira das cebolas.

Perfil

(?) (?) (?) (?)

A nossa perfilada de hoje é um elo que liga os dois sexos—masculino e feminino.

Alta, com grande desenvoltura de movimentos, chapéu de aba bem larga, vestidos simples, é duma beleza máscula. Não é o *supra sumum* da beleza, porque possui a rigidez masculina nalgumas feições; mas apesar disso é extremamente simpática. Consta-nos que é uma bela dona de casa e que não ha creada, que lhe possa desobedecer, porque as julga logo sumariamente e executa rapidamente a justiça. É uma mulher ideal para um brasileiro rico, porque esse saberá que a casa lhe anda sempre direita. Passeiam com a nossa perfilada umas ninfas, que contrastam com ela, pois que até usam... *lorignon*. Não aprecia as contingencias numericas do acaso e por isso só vive *au grand air*, fazendo a Avenida, ou espreitando pelas janelas do Peninsular. O seu alto pescoço torna-a bem distinta, bem como os seus ares mavorticos.

É bem facil de solucionar este perfil e para isso basta só um passeio no nosso belo picadeiro.

Cherchez la femme.

Instantaneo.

Cartas anonimas

Espinho, 21-9-916.

Meu bom amigo:

Tenho andado atrapalhado. Muito que fazer. Por um lado a carestia da vida, por outro a falta de assunto. Novidades nenhuma. A tua prima um pouco constipada, quer á viva força retirar-se. Por mais que a queira persuadir do contrario, não ha maneira de a convencer. O horror que ela tem aos con-

quistadores diabolicos que por aí polulam, a falta de distração porque se vê assoberbada... «sempre a mesma coisa», diz ela.

Com razão. Não julgues contudo que esta terra, dia a dia não tenha a sua novidadezinha. Vou-t'as contar:—1.º Um policia que tem o numero dum regimento de Bragança. Porte napoleónico, estatura regular, quando de serviço passeia iracundo, mostrando ao mundo as botas proprias de *foot-baller*, altaneiras, parecendo dragas a trabalhar em barra seca. Não tinha reparado. Tua prima, a pobre Eliza, morta por deixar esta terra, não repara para nada e para botas de policia, ainda menos. Eu, perseguido constantemente pelas contadas da peixeira, lavadeira, brunideira, etc., não sei para que reparar, se para as *agruras do mari* se para o que me acaba de contar o Zé Mendes:—Sabe, sr. X, anda aí um barulho enorme por causa da sua ultima carta. Fulano, Cicrano, Beltrano e até o Cipriano já foram ameaçados, de ficar sem timpanos, outro sem objéto algum que lhe resguarde os órgãos visuaes, outro sem o chanhalho, outro sem forças para escrever, e outro...

Outro quê? indaguei—o que vem a ser isso?

Foi então que o Mendes me disse muito á socapa, que os meus dias estavam contados.

Muito bem, inverteram-se os papeis; ainda bem que a «carapuça» é para quem serve». Adeus, amigo, os meus dias estão contados. Vou fazer testamento.

Teu

X.

P. S.—As botas do policia, segundo me consta tem sido muito admiradas.

Fostes ao *cotillon*? A Eliza diz que foi para despedida. Foi para dizer adeus á terra, isto é, á praia.

X.

El veraneo en Portugal

ESPINHO

(CONTINUAÇÃO)

Cuentan que la cabeza de Jano, precursora de los políticos venales de nuestra tierra y de todos los países que en el mundo son y han sido, tuvo dos caras, y como a Espinho la vulgar imitación, su colonia balnearia no tiene dos caras, tiene tres; tres son sus fases, tres sus aspectos, y bien señalados en verdad.

En el mes de Agosto, principios de temporada, domina la colonia española; el idioma de Cervantes, vigoroso, expresivo y enérgico, alegra por la mañana aquella extensa playa de suaves y finísimas arenas, y por la tarde y noche, nuestras fascinadoras y joviales paisanitas, con los fulgores de su mirar y

su charla desenfadada, jugosa y fresca, perfuman el ambiente, animan y dan vida a las amplias ruas de Serpa Pinto y Bandeira Coelho y a los círculos de recreos.

En el mes de Septiembre y primeros días de Octubre, segundo período, ya es raro oír hablar el castellano; la distinguida colonia portuguesa impera, y el dulce, armonioso y rítmico idioma del inmortal Camoens es el que por todas partes se oye, siendo ornato y presea de aquellas espaciosas vias, las encantadoras y angelicales meninas lusitanas que en atrayentes hechizos y en dotes de belleza (ríndanos lo evidente, no seamos apasionados) en nada desmerecen de nuestras espirituales compatriotas. Podrá haber, no lo dudamos, entre las jóvenes españolas y portuguesas, no siendo muy fácil discernirlos, otros hábitos y orientaciones de social conducta, distintas modalidades de carácter y educación; pero en lo que alude a femeniles atractivos y físicos dones no existen, no pueden existir visibles diferencias, manifiestos rasgos divisorios.

Y es lógico, y es natura, viviendo los dos pueblos neolatinos en la misma Península, bajo el mismo cielo y casi en las mismas latitudes, con historia, origen y abolengo comunes; separados por una frontera de más de 500 kilómetros, en su mayor parte seca; manteniendo, pese a las funestas aduanas, valioso y constante cambio de productos; comunicándose por cinco vias férreas; con cuatro rios de los seis más caudalosos de la península que nacen en dominios españoles y mueren en las costas lusitanas y que, en lo porvenir, pregondando punibles abandonos y negligencias del pasado y del presente, serán cuatro vias pluviales que fomenten el comercio y fertilicen los campos de los dos pueblos hermanos; consagrando todos los días el estrecho vinculo del matrimonio la unión de españolas con portuguesas y portuguesas con españolas, ¿qué de extraño tiene tiene, o dicho en otra forma, qué principio étnico abonar puede que la mujer de Iberia, en lo que relación hace a la pureza de líneas y en punto a juveniles perfecciones, no sea absolutamente idéntica? Ni física ni psicológicamente cabe diversidad en lo que Dios y Naturaleza quisieron hacer iguales.

Y perdonando la digresión, a nuestra colonia de Espinho tornemos. En los últimos días de Octubre y todo el mes de Noviembre, fin de la época, la sencilla, honrada y laboriosa gente de campo de aquellos contornos, terminada la recolección, a tomar baños, descansar y recrearse va a su simpático y sugestivo Espinho. Y hemos de hacer notar, por ser de justicia, que las jóvenes campesinas de aquel lusitano rincón, en su mayoría, ¡claro está!



A CAMPONEZA

Estabelecimento de Fazendas e Miudezas

DE

Manuel de Paula Rosado

Rua Bandeira Neiva 100 a 108 (proximo ao Mercado) ESPINHO

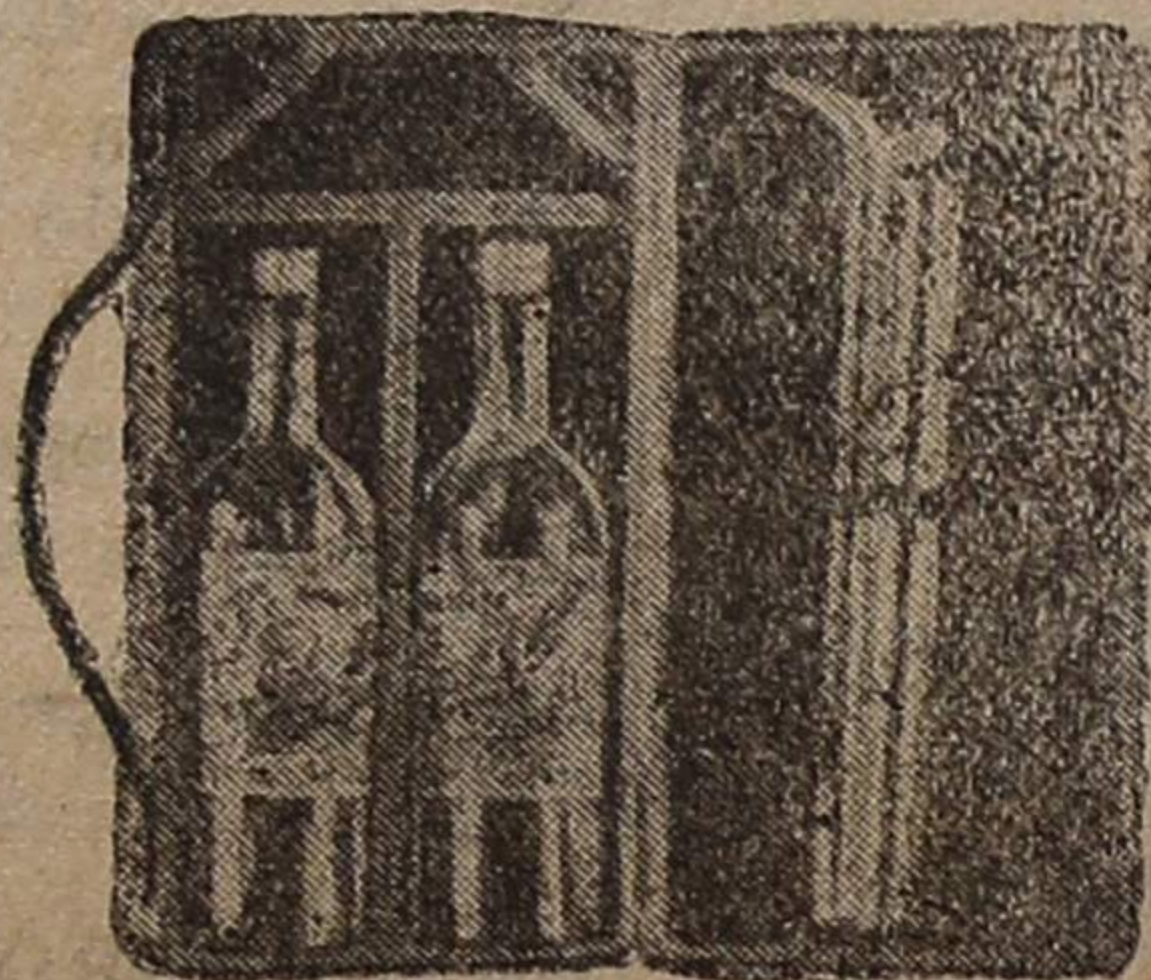
Completo sortido em Casimiras, Armures, Flanelas, Riscados, Gravatas, Guarda-sões, Cachenezs, Artigos para alfaiate, etc.

Preços sem competencia

Analísite Cezal

(REGISTADO)

Aparelho seguro e pratico para a determinação volumétrica da acidez dos oleos commercias; e em especial dos AZETES.



Preço do aparelho completo, 2\$50 (2\$500 réis), pelo correio mais 150 réis.

Deposito geral: DROGARIA de ALBANO GARCEZ
12, Rua do Comercio, 14 — LISBOA

Hotel Sul Americano

Unico no Porto, recomendado pela Sociedade Propaganda de Portugal.

Praca da Batalha — PORTO

Telefone 1578 — Telegramas GAÚCHO

Alvaro de Azevedo, proprietario

Ourivesaria Coelho

45-48, Rua Sá da Bandeira — PORTO (ao lado da casa Borges & Irmão)

O melhor sortido de objectos de ouro, joias e pratas por preços baratissimos. Compra ouro e brilhantes. Preferir esta casa.

Sapataria Pinho

DE

A. Gomes de Pinho

Calçado de luxo em todos os estilos e de resistencia

Sempre as ultimas novidades



Pedir catalogos:

Rua 19, n.º 221 e 223
Rua 19, n.º 131 e 133

ESPINHO

Caixa de empréstimos sobre penhores

DE

João Alves d'Oliveira

FUNDADA EM 1912

Rua do Passeio Alegre, n.º 104 a 108

ESPINHO

Nesta acreditada casa empresta-se dinheiro sobre todos os objectos que representem valor, a juros muito reduzidos.

O juro sobre pedras preciosas e ouro, é de 7 ctvs. ao mez por cada L. (4\$50), até á importancia de 10 L. De quantias superiores é de 6 ctvs. Para grandes empréstimos fazem-se descontos especiaes.

Esta casa recomenda-se tanto pela sua superior instalação e asseio, como pela seriedade com que se tratam todos os negocios.

Aberta todos os dias desde as 8 ás 20 horas no inverno, e das 6 ás 22 no verão, excepto aos domingos, que fecha ás 14 horas.

Grandes armazens

DE

Vinhos finos do Douro

Antonio Francisco d'Almeida

Esmoriz e Vila Nova de Gaia

Fotografia

CARVALHO

ESPINHO

ESMALTES FOTOGRAFICOS PARA MEDALHAS, PERFEITOS E ETERNOS

Retratos em porcelana. Retratos reclame desde \$50. Ampliações inalteraveis desde 2\$00.

NOVIDADE — Efeitos da luz. Transformação de vestidos e penteados, etc., etc.

Quem desejar adquirir um bom retrato a preços que ninguém pôde egualar, não hesite em procurar sempre esta casa.

Officina mecanica de cartogram fotografica.

Antiga Alquilaria Loureiro

VUVA de José Pinto Loureiro

Trens de aluguer. — Chamadas a toda a hora.

Rua 19 — Espinho

VITALIC

O melhor pneumatico para motociclete

Wood-Milne

O melhor pneumatico para Automovel. — Representantes em Portugal

RODRIGUES & PEREIRA

R. do Almada, 25, 1.º — PORTO

Zacharias Rodrigues

Praca da Liberdade, 23

PORTO

PUBLICAÇÕES

Nacionaes e estrangeiras

Jornaes de Modas

Tabacos

Boquilhas, Carteiras

Artigos de toilette

Perfumarias

Sabonetes

Postais ilustrados

Loterias

Fabrica de vassouras e espanadores

DE TODAS AS QUALIDADES

Especialidade em vassouras modernas sistema Brasileiro e ditas Americanas de palha italiana.

DESCONTOS AOS REVENDEDORES

José de Souza Martins

RUA 18 N.º 172 — Espinho



Hotel e Restaurante

CAFÉ CHINEZ

DE

JOSÉ FERNANDES DO LAGO

Praia d'Espinho

(PROXIMO Á ESTAÇÃO)

ABERTO TODO O ANO

Alberto Milheiro

Cirurgião dentista

Prothese e operações dentarias

Passeio Alegre, 10

Em frente ao coreto da Graciosa

Confeitaria Quintas

Viuva de Antonio Domingos Quintas

R. 19, n.º 102-104 (antiga B. Coelho)

Chocolates finos, bebidas e bolachas nacionaes e estrangeiras, frutas cristalizadas e em calda, rebuçados, fiambre, vinhos finos, aguas mineraes. Especialidade da casa — Fogaça de Espinho.

PREÇOS DO PORTO

Consultorio Medico-Cirurgico

J. PINTO COELHO

Rua 19 (antiga Bandeira Coelho)

ESPINHO

GRANDES ARMAZENS DE FAZENDAS

A. Santos & C.ª

VENDAS por junto

SORTIDO COMPLETO DE FAZENDAS ECONOMICAS ESPECIALIDADE EM PANNOS BRANCOS, MÓRINS INGLEZES E PANNOS CRÚS. Lãs, Cintas,

FLANELLAS, RISCADOS, CAILES, LENÇOS, MALHAS, CACHENEZ e MUITOS OUTROS ARTIGOS

NÃO HA QUEM VENDA MAIS BARATO

Telephone 17803

Endereço Telegraphico: "LIBERTAS"

PORTO

RUA MOUSINHO DA SILVEIRA

angulo da Travessa das Flores

